

**جزوه تجدید دیدار با خانواده بر اساس قوانین دابلین سه**

این جزوه برای کسانی که وکیل نیستند تهیه شده است تا به آنها کمک کند شواهد موجود بر اساس قوانین دابلین سه که می تواند به کودکان زیر ۱۸ سال تنها و بدون همراه برای درخواستنامه پرکردن برای پیوستن به خانواده کمک کند را متوجه بشوند.  
اگر شما یک نماینده قانونی به دنبال اطلاعات برای کمک کردن به موکلین خود برای درخواستنامه پرکردن برای پیوستن به خانواده و تجدید دیدار با خانواده با توجه و تکیه بر قوانین دابلین سه هستید لطفاً به موارد آموزشی ما در این موضوع مراجعه کنید. اگر بعد از در نظر گرفتن این موارد آموزشی همچنان به پشتیبانی بیشتر نیاز داشتید از طریق سایت زیر با ال.ام.بی تماس بگیرید:

[www.themigrantslawproject.org](http://www.themigrantslawproject.org)

**معیارها برای واجد شرایط بودن**

- \_ کودکان زیر ۱۸ سال تنها و بدون همراه که در در یکی از کشورهای عضو اتحادیه اروپا باشند
- \_ یکی از اعضای خانواده کودک باید به طور قانونی ساکن بریتانیا باشند
- \_ فرد دیگری از خانواده کودک توانایی نگهداری از او در یکی از کشورهای اروپایی را نداشته باشد
- \_ به نفع کودک است که در کشور بریتانیا باشد
- \_ اگر عضو خانواده کودک عمه، عمو، دایی، خاله، پدر بزرگ و یا مادر بزرگ باشد و عضو خانواده خود بزرگسال بوده و قادر به نگهداری و مراقبت از کودک زیر ۱۸ سال باشد

**اطلاعاتی که باید به اثبات برسد: نمونه‌هایی از مدارک لازم**

- \_ مدارک شناسایی کودک به همراه ملیت او: گذرنامه (پاسپورت)/ کتاب خانوادگی/ شناسنامه / مدارک شناسایی دیگر
- \_ سن کودک زیر ۱۸ سال است: گذرنامه (پاسپورت)/ کتاب خانوادگی/ شناسنامه / مدارک شناسایی دیگر ( در صورتی که برای اثبات سن کودک زیر ۱۸ سال دلیل و مدرکی وجود نداشته باشد و ممکن است که سن کودک به مناقشه و بحث کشیده شود (شک کنند که کودک زیر ۱۸ سال است) در این صورت از یک مددکار اجتماعی مستقل گزارش گرفته میشود)
- \_ خویشاوندی بین کودک و عضو خانواده او که ساکن بریتانیا میباشند: گواهی تولد / مدرک یا سند ازدواج/ شناسنامه/ کتاب خانوادگی/ عکسهای خانوادگی/ شناسایی از طریق دی.ان.ای وقتی شواهد دیگری در دسترس نباشد
- \_ مدارک قانونی عضو خانواده ساکن بریتانیا: پاسپورت اصلی انگلیس (بریتیش پاسپورت) پاسپورتی که ویزای انگلیس در آن وجود داشته باشد و یا مدارک اقامت قانونی انگلیس
- \_ تماسهای بین کودک و عضو خانواده او که ساکن بریتانیا میباشند: قبض تلفن که نشانگر مکالمات آنها باشد / ایمیل / پیام از طریق واتس اپ و یا وایبر / رسید پول و یا وجه فرستاده شده/ عکسهایی که نشانگر وجود کودک با خانواده در زمانی که با هم بودند/ بلیتهای مسافرت
- \_ تمایل داشتن و در برخی موارد توانایی نگهداری کودک توسط فامیل در بریتانیا (عمو، دایی، خاله، پدر و یا مادر بزرگ و یا عضو دیگر فامیل): بیانیه یا نامه ای از طرف فامیل کودک عمه. عمو ..... که در آن یادآور شده‌اند که تمایل به نگهداری کودک را دارند و شواهدی دال بر در دسترس بودن محل برای زندگی. برای مثال : نامه ای از طرف کسی که محل زندگی را فراهم کرده و ذکر کرده که ایشان کاملاً " موافقند که کودک در آن منزل زندگی کند
- \_ مسائل مربوط به سلامت- جسمانی / روحی روانی کودک: گزارشی از متخصصین پزشکی مربوطه و مشخصات داروهای مصرفی کودک
- \_ توجه: مدارک باید ترجمه و تایید شده رسمی باشند . وقتی کودک یا اعضای خانواده مدارک مستند سن و سال / ملیت/ رابطه خانوادگی را ارائه میدهد حتی المقدور قبل از ارائه و ارسال باید توسط یک کارشناس تایید شده باشد

**موارد دیگر- نمونه‌هایی از مدارک لازم**

- \_ کودکی که یکی از اعضای فامیل دورتر ( پسر عمو، دایی، عمه، خاله / دختر عمو، عمه ، خاله، دایی ) او به طور قانونی در بریتانیا اقامت دارد، ممکن است بتواند تقاضای ورود به بریتانیا را بسته به صلاحدید مراجع قانونی داشته باشد. فامیل کودک باید شواهدی از نسبت با کودک و توانایی نگهداری از کودک را داشته باشند( مشابه مطالبی که در بالا ذکر شد) و در صورت لزوم شواهد پزشکی مربوط به هرگونه بیماری و یا آسیب پذیری خاص دیگر را داشته باشد.
- \_ افراد بزرگسالی که همسر ، شریک زندگی‌شان و یا فرزند خردسالشان، تحت حمایت بین‌المللی هستند و یا تقاضای پناهندگی آنها در بریتانیا تحت بررسی است میتوانند با ارائه این مدارک تقاضا بدهند:
- ( سند ازدواج و یا گواهی تولد ؛ برای شریک زندگی که ازدواج آنها ثبت نشده ( شواهدی از یک رابطه خوب و پایدار )
- \_ فرد بزرگسالی که بعلت بارداری، فرزند نوزاد، بیماری جدی، معلولیت جدی و یا سن بالا به کمک فرزند، خواهر و یا برادر و یا والدینشان که به طور قانونی در بریتانیا اقامت دارند، نیاز دارند نیز ممکن است بتواند تقاضای ورود به بریتانیا را داشته باشد. ( مدارک مورد نیاز: مدارک پزشکی دال بر هرگونه مشکل جسمانی یا روحی و روانی / سند یا مدرک تولد / گذرنامه دال بر کهنسالی شخص و یا شواهد یا گزارشی از یک مددکار اجتماعی مستقل مربوط به وابستگی / ارتباط خانوادگی
- \_ فرد بزرگسالی که بسیار آسیب‌پذیرند میتوانند تقاضای ورود به بریتانیا را بسته به صلاحدید مراجع قانونی داشته باشد.
- شواهد پزشکی یا گزارشی از کارشناسان دیگر که در رابطه با هرگونه مسائل بیماری و یا آسیب پذیری خاص دیگر باشد نیاز است.

**توجه:** در این جزوه شرایط و مدارک لازم برای به هم پیوستن خانواده تحت قانون دابلین سه آمده است تا شما را از مدارکی که برای تقاضانامه برای به هم پیوستن خانواده تحت قانون دابلین سه لازم است آگاه سازد. با توجه به اهمیت تقاضانامه و سختی پر کردن آن برای کودک، فرد وابسته و یا بزرگسال آسیب‌پذیر در خارج از کشورشان، توصیه می شود قبل از پر کردن تقاضانامه مشورت قانونی و یا وکیل بگیرید.